CÓMO ENTENDER LA HOJA INFORMATIVA: VACUNA DE PFIZER-BIONTECH CONTRA EL COVID-19

La vacuna de Pfizer-BioNTech (con frecuencia abreviada Pfizer) es una de las tres vacunas contra el COVID-19 disponibles en EE. UU. La vacuna Pfizer necesita dos dosis y después un refuerzo para ser completamente efectiva, aunque cada dosis brinda cierta protección contra la grave enfermedad.

La vacuna de Pfizer es una vacuna de ARNm. Contiene ARN mensajero (ARNm). El ARNm es como un manual de instrucciones. Le enseña a su cuerpo a generar una proteína inofensiva que se parece a una proteína de este coronavirus. El cuerpo responde a la proteína y genera células que combaten la enfermedad y anticuerpos que pueden reconocer y luchar contra este coronavirus. La vacuna:

- **No** le transmite COVID-19.
- **No** cambia su ADN ni su material genético.
- **No** causa infertilidad.
- **No** contiene huevos, conservantes, látex, productos porcinos u otros productos animales, células fetales ni el coronavirus.

La vacuna de Pfizer es para personas de 12 años en adelante

Hable con su médico o clínica si está embarazada o amamantando, tiene alergias graves, tiene antecedentes de coagulación, ha tenido alguna complicación de COVID-19 llamada MIS-C o MIS-A (siglas en inglés para "síndrome inflamatorio multisistémico" en niños y adultos), o ha tenido miocarditis o pericarditis (inflamación del corazón o saco alrededor del corazón).

Efectos secundarios leves

Muchas personas tienen efectos secundarios leves después de recibir la vacuna. Para algunas personas, esto es un signo de que el cuerpo está desarrollando la protección contra la enfermedad. Incluso si no tiene efectos secundarios, la vacuna funciona como protección.

Los efectos secundarios comunes incluyen

Dolor o enrojecimiento donde recibió la vacuna

Dolor de cabeza

Cansancio

Fiebre

Por lo general estos síntomas desaparecen en unos días. Si no lo hacen, llame a su médico o clínica.

Problemas poco frecuentes pero graves

Reacción alérgica

Es poco común, pero algunas personas han tenido una reacción alérgica grave al recibir una vacuna contra el COVID-19. Se les pide a todos que esperen al menos 15 minutos después de la vacunación para asegurarse de que no tengan reacciones alérgicas graves.

Miocarditis o pericarditis

Rara vez, ha habido casos de miocarditis (inflamación del músculo del corazón) y pericarditis (inflamación del recubrimiento exterior del corazón) en algunas personas (en su mayoría hombres de 16 a 30 años) que han recibido la vacuna de Pfizer-BioNTech o Moderna contra el COVID-19.

En la mayoría de estas personas, los síntomas comenzaron pocos días después de la segunda dosis de la vacuna. La probabilidad de que esto ocurra es muy baja, menos de 1 en 10,000 personas. La mayoría de los casos son leves y se resuelven solos.

Debe obtener atención médica de inmediato si desarrolla alguno de los siguientes síntomas después de recibir la vacuna

Dolor de pecho

Falta de aire

Sensación de corazón acelerado, agitado o con latidos fuertes

Obtener apoyo

Es importante sentirse bien con sus decisiones médicas. Si tiene inquietudes sobre recibir la vacuna de Pfizer después de leer esta información, puede consultar más al respecto u obtener una vacuna diferente.

- Si tiene preguntas, solicite hablar con alguien el día de la vacunación.
- **Hay otras marcas de vacuna disponibles, pero es posible que no estén disponibles en la vacunación de hoy.** Para obtener ayuda para encontrar una marca de vacuna diferente, **hable con las personas que organizan la vacunación de hoy, diríjase en línea a https://covidvaccine.oregon.gov/ o llame al 2-1-1.**

ESCANEAR

Puede encontrar más información sobre la vacuna de Pfizer-BioNTech en la hoja informativa completa de la Administración de Alimentos y Medicamentos (*Food and Drug Administration*, FDA) que está disponible para que lea y lleve a su casa hoy.

Sostenga la cámara de su teléfono inteligente sobre este código QR para ir directamente a la información.